



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 10 lutego 2025 r.

Poz. 983

UCHWAŁA NR XII/220/25 RADY MIASTA MYSŁOWICE

z dnia 30 stycznia 2025 r.

w sprawie zmian budżetu i zmian w budżecie Miasta Mysłowice na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 oraz art. 51 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 1465), art. 12 pkt 5 w związku z art. 92 ust. 1 pkt 1, ust. 2 i 3 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 roku o samorządzie powiatowym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 roku, poz. 107), art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r. poz. 1530), Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku w sprawie budżetu Miasta Mysłowice na 2025 rok

Rada Miasta Mysłowice uchwala:

§ 1. Dokonać zwiększenia planu dochodów budżetu miasta na 2025 r. o kwotę 1.585.515,20 zł zgodnie z Załącznikiem Nr 1 do uchwały.

§ 2. Dokonać zwiększenia planu wydatków budżetu miasta na 2025 r. o kwotę 1.585.515,20 zł zgodnie z Załącznikiem Nr 2 do uchwały.

§ 3. Dokonać zmiany Tabeli Nr 10 do Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku „Wydatki majątkowe ujęte w budżecie Miasta Mysłowice na 2025 rok” zgodnie z Załącznikiem Nr 3 do uchwały.

§ 4. Dokonać zwiększenia planu dotacji udzielanych z budżetu wykazanych w Załączniku Nr 2 do Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku „Dotacje w ramach budżetu miasta Mysłowice na 2025 rok” o kwotę 1.909.965,20 zł zgodnie z Załącznikiem Nr 4 do uchwały.

§ 5. Dokonać zmiany w Załączniku Nr 3 do Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku „Zestawienie przychodów i kosztów zakładu budżetowego na 2025 rok” zgodnie z Załącznikiem Nr 5 do uchwały.

§ 6. Nadać nowe brzmienie ustępowi 2 w § 6. Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku zgodnie z brzmieniem:

2. Ustala się plan z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 w kwocie 67.132.812,69 zł z przeznaczeniem na realizację zadań bieżących oraz inwestycyjnych zgodnie z załącznikiem Nr 6 do uchwały.,,

§ 7. Nadać nowe brzmienie ustępowi 2 w § 8. Uchwały Nr XI/196/24 Rady Miasta Mysłowice z dnia 19 grudnia 2024 roku. zgodnie z brzmieniem:

2. Określić stawki dotacji przedmiotowych zgodnie z poniższym zestawieniem:

Nazwa	Zadanie	Jednostka miary	Ilość	Kwota dotacji	Jednostkowa dotacja
MZGK	Dotacja przedmiotowa dla MZGK na pokrycie różnicy czynszu i opłat za media za lokale wynajęte od innych administratorów budynków na lokale socjalne	Powierzchnia wynajętych lokali od innych administratorów – m ² Liczba miesięcy	970,16 12	102 448,90	8,80 zł
MZGK	Dotacja przedmiotowa dla MZGK na pokrycie funduszu remontowego i kosztów zarządu wspólnot mieszkaniowych	Powierzchnia m ² liczba miesięcy	31 106 12	1 608 802,32	4,31 zł
MZGK	Dotacja przedmiotowa dla MZGK na zapłatę odszkodowań z tytułu niezabezpieczenia przez gminę lokali socjalnych i tymczasowych	Powierzchnia m ²	1000	488 960,00	488,96

§ 8. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta.

§ 9. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Miasta Mysłowice

Mariusz Wielkopolan

Załącznik Nr 1 do URM Nr XII/220/25 z dnia 30.01.2025r.

Zwiększenie planu dochodów budżetu Miasta Mysłowice na 2025 rok

(w złotych)

Dział	Wyszczególnienie	Zwiększenie planu na 2025 rok	w tym:					
			Razem GMINA	w tym:		Razem POWIAT	w tym:	
1	2	3	4	Dochody bieżące	Dochody majątkowe	7	Dochody bieżące	Dochody majątkowe
1	2	3	4	5	6	7	8	9
700	Gospodarka mieszkaniowa	1 252 646,63	1 252 646,63	0,00	1 252 646,63	0,00	0,00	0,00
	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo- gminnych związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	1 252 646,63	1 252 646,63	0,00	1 252 646,63	0,00	0,00	0,00
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	1 252 646,63	1 252 646,63	0,00	1 252 646,63	0,00	0,00	0,00
852	Pomoc społeczne	4 080,00	4 080,00	4 080,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID- 19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID 19 - Refundacja podatku VAT z tytułu ogrzewania domu/mieszkania paliwem gazowym	4 080,00	4 080,00	4 080,00	0,00	0,00	0,00	0,00
853	Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	165 097,00	0,00	0,00	0,00	165 097,00	165 097,00	0,00
	Środki z Funduszu Pracy otrzymane na realizację zadań wynikających z odrębnych ustaw	165 097,00	0,00	0,00	0,00	165 097,00	165 097,00	0,00
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	163 691,57	163 691,57	163 691,57	0,00	0,00	0,00	0,00
	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art. 5 ust 3 pkt 5 lit a i b ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego - "Centrum Integracji Społecznej w Mysłowicach"	163 691,57	163 691,57	163 691,57	0,00	0,00	0,00	0,00
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	163 691,57	163 691,57	163 691,57	0,00	0,00	0,00	0,00
	Razem dochody	1 585 515,20	1 420 418,20	167 771,57	1 252 646,63	165 097,00	165 097,00	0,00
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	1 416 338,20	1 416 338,20	163 691,57	1 252 646,63	0,00	0,00	0,00

1/ Ze zwiększenia planu dochodów wyodrębnia się dochody z zadań zleconych z zakresu administracji rządowej i innych zleconych odrębnymi ustawami

852	Pomoc społeczne	4 080,00	4 080,00	4 080,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID- 19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID 19 - Refundacja podatku VAT z tytułu ogrzewania domu/mieszkania paliwem gazowym	4 080,00	4 080,00	4 080,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Załącznik Nr 3 do URM Nr XII/220/25 z dnia 30.01.2025r.

WYDATKI MAJĄTKOWE UJĘTE W BUDŻECIE MIASTA MYSŁOWICE NA 2025 ROK

Dział	Rozdział	N a z w a z a d a n i a	Plan przed zmianą	Zmiana planu	Plan po zmianach
1	2	3	4	5	6
Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych			776 834,00	-670 000,00	106 834,00
801	80101	Budowa Zespołu Szkolno- Przedszkolnego wraz z salą gimnastyczną w dzielnicy Larysz	776 834,00	-670 000,00	106 834,00
Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych			700 000,00	1 252 646,63	1 952 646,63
700	70007	Dotacja celowa dla MZGK na termomodernizację budynku przy ul. Strażackiej 3	700 000,00	-700 000,00	0,00
700	70007	Dotacja celowa dla MZGK na termomodernizację oraz przebudowę budynku mieszkalnego wielorodzinnego położonego w Mysłowicach przy ul. Strażackiej 3	0,00	1 952 646,63	1 952 646,63
RAZEM			1 476 834,00	582 646,63	2 059 480,63

Załącznik Nr 4 do URM Nr XII/220/25 z dnia 30.01.2025r.

DOTACJE W RAMACH BUDŻETU MIASTA MYŚLOWICE NA 2025 ROK

1	Nazwa zadania	Plan przed zmianą	Zmiana planu	Plan po zmianie na 2025 rok	w tym	
					Jednostki sektora finansów publicznych	Jednostki poza sektorem finansów publicznych
2	3	4	5	6	7	
	O G Ő Ł E M	2 004 832,00	1 909 965,20	3 914 797,20	2 605 298,20	1 309 499,00
	w tym dotacje celowe:	1 900 000,00	1 252 646,63	3 152 646,63	1 952 646,63	1 200 000,00
	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji fundacjom	0,00	65 500,00	65 500,00	0,00	65 500,00
92695	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań do realizacji fundacjom	0,00	65 500,00	65 500,00	0,00	65 500,00
	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	1 200 000,00	-65 500,00	1 134 500,00	0,00	1 134 500,00
92695	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	1 200 000,00	-65 500,00	1 134 500,00	0,00	1 134 500,00
	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych	700 000,00	1 252 646,63	1 952 646,63	1 952 646,63	0,00
70007	Dotacja celowa dla MZGK na termomodernizację budynku przy ul. Strażackiej 3	700 000,00	-700 000,00	0,00	0,00	0,00
70007	Dotacja celowa dla MZGK na termomodernizację oraz przebudowę budynku mieszkalnego wielorodzinnego położonego w Mysłowicach przy ul. Strażackiej 3	0,00	1 952 646,63	1 952 646,63	1 952 646,63	0,00
	w tym dotacje podmiotowe:	104 832,00	168 358,57	273 190,57	163 691,57	109 499,00
	Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	0,00	163 691,57	163 691,57	163 691,57	0,00
92109	Dotacja podmiotowa z budżetu dla MOK celem realizacji zadań w ramach projektu pn. "Centrum Integracji Społecznej w Mysłowicach"	0,00	163 691,57	163 691,57	163 691,57	0,00
	Dotacja podmiotowa z budżetu dla jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych	104 832,00	4 667,00	109 499,00	0,00	109 499,00
85311	Dotacja podmiotowa z budżetu dla jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych (Warsztaty Terapii Zajęciowej)	104 832,00	4 667,00	109 499,00	0,00	109 499,00
	w tym dotacje przedmiotowe:	0,00	488 960,00	488 960,00	488 960,00	0,00
	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla samorządowego zakładu budżetowego	0,00	488 960,00	488 960,00	488 960,00	0,00
70007	Dotacja przedmiotowa dla MZGK na zapłatę odszkodowań z tytułu niezabezpieczenia przez gminę lokali socjalnych i tymczasowych	0,00	488 960,00	488 960,00	488 960,00	0,00

Załącznik Nr 5 do URM Nr XII/220/25 z dnia 30.01.2025r.

Zmiana planu finansowego zakładu budżetowego MZGK na rok 2025

Wyszczególnienie	Przychody	Koszty
Dotacje przedmiotowe	488 960,00	0,00
Dotacje celowe na inwestycje	1 252 646,63	0,00
Wydatki inwestycyjne	0,00	1 252 646,63
Pozostałe koszty	0,00	488 960,00
Razem	1 741 606,63	1 741 606,63

Załącznik Nr 6 do URM Nr XII/220/25 z dnia 30.01.2025r.

Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19

DOCHODY

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Plan na 2025 rok
1	2	3	4
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych			64 522 600,69
600		Transport i łączność	30 794 435,63
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Kompleksowa przebudowa ul. Armii Krajowej, Reymonta, Wyspiańskiego, Prusa, Mickiewicza, Lompy, Wojska Polskiego z łącznikiem z ul. Wyspiańskiego w Mysłowicach	26 600 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Przebudowa ul. Kryształowej w Mysłowicach od ul. Wiosny Ludów do ul. Ks. J. Dzieżonia oraz ul. Ks. J. Dzieżonia od ul. Kryształowej do ul. Piastów Śląskich	2 375 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Przebudowa infrastruktury parkingowej przy ośrodkach rekreacyjnych w Mieście Mysłowice	1 819 435,63
750		Administracja publiczna	952 560,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Przebudowa przyziemia zabytkowego budynku Urzędu Miasta Mysłowice wraz z jego renowacją i zmianą sposobu użytkowania na pomieszczenia biurowe	952 560,00
801		Oświata i wychowanie	20 880 605,06
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Budowa Zespołu Szkolno - Przedszkolnego wraz z salą gimnastyczną w dzielnicy Larysz	14 273 166,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Termomodernizacja SP nr 2	1 620 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Budowa windy przy SP nr 7	405 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Przebudowa schodów przy SP nr 13	225 000,00

		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Dostosowanie budynku ZSP nr 2	855 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Remont elewacji budynku I Liceum Ogólnokształcącego w Mysłowicach	3 502 439,06
855		Rodzina	1 890 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Dom Dziecka	1 890 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2 355 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Budowa schroniska dla zwierząt	2 355 000,00
926		Kultura fizyczna	7 650 000,00
		Środki otrzymane z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych - Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice - Rewitalizacja Parku Słupna	7 650 000,00
Refundacja podatku VAT z tytułu ogrzewania domu/mieszkania paliwem			4 080,00
852		Pomoc społeczne	4 080,00
	85295	Pozostała działalność	4 080,00
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID- 19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID 19 - Refundacja podatku VAT z tytułu ogrzewania domu/mieszkania paliwem gazowym	4 080,00
Rządowy Program Odbudowy Zabytków			2 606 132,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2 606 132,00
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19 - Dostosowanie budynku Kościoła Najświętszego Serca Pana Jezusa w Mysłowicach do przepisów przeciwpożarowych	381 532,00
		Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych związanych z przeciwdziałaniem COVID-19 - Remont budynku probostwa parafii Św. Krzyża przy ul. Świerczyny 1A w Mysłowicach	2 224 600,00
RAZEM			67 132 812,69

WYDATKI

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Plan na 2025 rok
1	2	3	4
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych			64 522 600,69
600		Transport i łączność	30 794 435,63
	60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu (w rozdziale nie ujmuje się wydatków na drogi gminne)	4 356 906,78
		Kompleksowa przebudowa ul. Armii Krajowej, Reymonta, Wyspiańskiego, Prusa, Mickiewicza, Lompy, Wojska Polskiego z łącznikiem z ul. Wyspiańskiego w Mysłowicach	2 660 000,00
		Przebudowa ul. Kryształowej w Mysłowicach od ul. Wiosny Ludów do ul. Ks. J. Dzieżonia oraz ul. Ks. J. Dzieżonia od ul. Kryształowej do ul. Piastów Śląskich	1 696 906,78
	60016	Drogi publiczne gminne	24 618 093,22
		Kompleksowa przebudowa ul. Armii Krajowej, Reymonta, Wyspiańskiego, Prusa, Mickiewicza, Lompy, Wojska Polskiego z łącznikiem z ul. Wyspiańskiego w Mysłowicach	23 940 000,00
		Przebudowa ul. Kryształowej w Mysłowicach od ul. Wiosny Ludów do ul. Ks. J. Dzieżonia oraz ul. Ks. J. Dzieżonia od ul. Kryształowej do ul. Piastów Śląskich	678 093,22
	60095	Pozostała działalność	1 819 435,63
		Przebudowa infrastruktury parkingowej przy ośrodkach rekreacyjnych w mieście Mysłowice	1 819 435,63
750		Administracja publiczna	952 560,00
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	952 560,00
		Przebudowa przyziemia zabytkowego budynku Urzędu Miasta Mysłowice wraz z jego renowacją i zmianą sposobu użytkowania na pomieszczenia biurowe	952 560,00
801		Oświata i wychowanie	20 880 605,06
	80101	Szkoły podstawowe	17 378 166,00
		Budowa Zespołu Szkolno - Przedszkolnego wraz z salą gimnastyczną w dzielnicy Larysz	14 273 166,00
		Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice	3 105 000,00
	80120	Licea ogólnokształcące	3 502 439,06
		Remont elewacji budynku I Liceum Ogólnokształcącego w Mysłowicach	3 502 439,06
855		Rodzina	1 890 000,00
	85510	Działalność placówek opiekuńczo - wychowawczych	1 890 000,00
		Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice	1 890 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2 355 000,00
	90013	Schroniska dla zwierząt	2 355 000,00
		Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice	2 355 000,00
926		Kultura fizyczna	7 650 000,00
	92695	Pozostała działalność	7 650 000,00
		Poprawa jakości edukacji i rekreacji wraz z budową schroniska dla zwierząt w mieście Mysłowice	7 650 000,00
Refundacja podatku VAT z tytułu ogrzewania domu/mieszkania paliwem gazowym			4 080,00
852		Pomoc społeczne	4 080,00
	85295	Pozostała działalność	4 080,00

		Świadczenia społeczne	4 000,00
		Zakup materiałów i wyposażenia	80,00
Rządowy Program Odbudowy Zabytków			2 606 132,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2 606 132,00
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	2 606 132,00
		Dostosowanie budynku Kościoła Najświętszego Serca Pana Jezusa w Mysłowicach do przepisów przeciwpożarowych	381 532,00
		Remont budynku probostwa parafii Św. Krzyża przy ul. Świerczyny 1A w Mysłowicach	2 224 600,00
RAZEM			67 132 812,69